

MARCHE D'OTTAWA.

Jeu, 15
VIANDES—Mouton par livre, 6c. à 7c.;
Lard, par 100 livres, \$6.50 à \$7.00;
Bœuf, par 100 livres pesant, \$3.00 à \$3.50; veau de 5 à 6c. la livre.
VOLAILLES, GRISES—Volailles, par couple, 50c. à 60c.; poulets, par couple, 30c. à 35c.; dindons, la pièce, \$1 à \$1.25; oies, 50 à 55c.; canards, par couple, 50c. à 60c.
LÉGUMES—Pommes de terre, par poche, 50c. à 55c.; navets, par minot, 20 à 25; carottes, par bari, \$1.80; panais, par minot, 40c. à 45c.; oignons, par minot, 30c. à \$1.
GRAINS—Blé de sarrasin, par minot, 40 à 45c.; avoine, par minot, 30c. à 32c.; maïs, par minot 63c. à 65c.; pois, par minot, 63c. à 65c.; fèves, par minot, 75c. à \$1; orge, par minot, 45c. à 50c.; blé d'automne, par minot, \$1.20; blé du printemps, par minot, \$1.25.
FARINE—Extra double, par bri. \$7 à \$7.25; extra, par bri, \$6.75 à \$7; No. 1, par bri, \$6.50; gruau, par bri, \$4.50; farine de blé d'Inde, par bri, \$2.75; blé broyé, par bri, \$6.50; provende, par bri, 90c.; bran, par 100 lbs, 60c.
DIVERS—Miel, par livre, 10c. à 12c.; sain-doux, par livre, 10c. à 12c.; suif, 5c. à 6c.; laine filée, 60 à 65c. par lb; bas de laine, par paire, 25c. à 30c.; foin, par tonne, \$6 à \$8.50; paille, par tonne \$4.50 à \$5.00.
Peaux, par 100 lbs. \$6.50 à \$7; peaux de moutons, de \$1.50 à \$1.00 chacune.
Bois, de \$2.50 à \$3 la corde.

MARCHES ETRANGERS.

New-York, 14
Coton, ferme 12 9/16
Farine de seigle, tranquille et sans chanement
Blé de 1.26 à 1.38
Blé d'Inde, tranquille; No. 2, 54 1/2 cts.
Avoine, tranquille et ferme, 47c.
Suif, tranquille et ferme, 64 à 60.
Orge, ferme, de 95 à 98c.
Lard, 11.00
Saindoux, 7.43.
Chicago, 14.
Farine tranquille et normale, reçu 8,592 bbls.
Blé, 1.14 1/2
Blé d'Inde, 37 complant.
Avoine, 30 1/2
Lard nominal à \$10.62 1/2.
Saindoux 7.40.
Milwaukee, 14.
Blé, No 1, 1.14 1/2
London, 14.
Consolidés, 98 5/16 sur compte, 111 1/2; 105 1/2, Erie, 45 1/2 de Prof. 60. Ill. Cent. 104 1/2.
Liverpool, 14.
Coton actif et plus ferme, l'Indians, 7 1/2.

MARCHE EN GROS.

Montréal, 14
FARINE—Supérieure extra 6 10 à 6 15
Extr. supérieure 6 05 à 6 10
De goût 0 00 à 0 00
Extr. du printemps 5 50 à 5 60
Supérieure 5 50 à 5 60
Farine forte de boulangers 6 50 à 6 65
Fino 5 00 à 5 10
Moyenne 4 50 à 5 00
Recoupes 0 00 à 0 00
Farine en sac de Haut-Canada par 100 livres—2 85 à 2 95
Farine en sac de Bas-Canada (livres) 3 00 à 3 20
Farine d'avoine 4 50 à 4 60
Farine de blé d'Inde, \$2.90 à \$3.00.
BLÉ—No. 2, du printemps \$1.38 à 1.40.
BLÉ D'INDE—70c.
AVOINE 30 à 32c. par 32 livres,
ORGE—35 à 65c.
POIS—76 à 78 par 60 lbs
SEIGLE, 79 à 80c.
Lard, \$15 à \$16.00.
Saindoux, 10 à 10 1/2.
Jambons, 11 à 12.

MARCHE EN GROS.

Montréal, 14
FARINE—Supérieure extra 6 10 à 6 15
Extr. supérieure 6 05 à 6 10
De goût 0 00 à 0 00
Extr. du printemps 5 50 à 5 60
Supérieure 5 50 à 5 60
Farine forte de boulangers 6 50 à 6 65
Fino 5 00 à 5 10
Moyenne 4 50 à 5 00
Recoupes 0 00 à 0 00
Farine en sac de Haut-Canada par 100 livres—2 85 à 2 95
Farine en sac de Bas-Canada (livres) 3 00 à 3 20
Farine d'avoine 4 50 à 4 60
Farine de blé d'Inde, \$2.90 à \$3.00.
BLÉ—No. 2, du printemps \$1.38 à 1.40.
BLÉ D'INDE—70c.
AVOINE 30 à 32c. par 32 livres,
ORGE—35 à 65c.
POIS—76 à 78 par 60 lbs
SEIGLE, 79 à 80c.
Lard, \$15 à \$16.00.
Saindoux, 10 à 10 1/2.
Jambons, 11 à 12.

MARCHE EN GROS.

Table with columns: Valeurs, Montant de la commande, Taux, etc. listing various bank and financial values.

PIANO A VENDRE

On offre un vaste et magnifique Piano droit acheté de chérif à très-bon marché et qui sera vendu aux mêmes conditions. S'adresser à A. D. RICHARD, Marchand, Coin des rues de l'Eglise et Cumberland.

MAISON D'EDUCATION

POUR LES JEUNES DEMOISELLES. Congrégation de Notre-Dame, RUE GLOUCESTER, OTTAWA. Le second semestre de cette Institution commence le 1er de Février. Le cours d'études est complet et la méthode d'enseignement est particulièrement bonne. N. B.—Une médaille d'argent, présentée par Son Excellence le Gouverneur-Général, sera décernée, à la fin de l'année, à l'élève qui se distinguera par une application soutenue et par une grande fidélité au règlement. Un cours spécial de couture est suivi avec succès par les élèves. On donne une attention particulière à l'économie domestique. La Musique, le Dessin, la Peinture, l'Allemand, le Latin, l'Italien sont des extras. Pour les termes et autres informations, s'adresser à Sa. SAINT-GABRIEL, Supérieure, Ottawa, 2 février 1880.



POUR VOTRE

Papier, Articles de Bureau ET D'ÉCOLE, ANSI QU' Livres d'Histoire, de Prières, etc., etc., DONNÉS VOS COMMANDES A L'enseigne du livre ci-dessus N. B.—Toujours en mains, toute sorte de Jouets d'enfants et autres objets de fantaisie, le tout à très-bas prix.

E. G. LAVERDURE,

Plombier, Gazier et Ferblantier COUVERTURES EN FERBLANT ET FER GALVANISÉ ET CONSTRUCTEUR DE FOURNAISES A AIR CHAUD, Rue William, Ottawa.

COUVERTURES EN FERBLANT ET FER GALVANISÉ

ET CONSTRUCTEUR DE FOURNAISES A AIR CHAUD, Rue William, Ottawa. COUVERTURES en Ferblant et Galvanisées faites d'après le système le plus amélioré et à des prix très modérés, qui sont garantis, et des certificats peuvent être montrés sur demande. Un assortiment de Poêles à Cuisine, à Fourneaux et de Salons, des plus beaux et récents dessins. Aussi des Pompes à Vapeur et à Eau de toutes espèces. Ferblanterie, Huile de Charbon, Lampes, Tuyaux, en mains au plus bas prix. Ouvrages et réparations faites promptement et avec exactitude. Ottawa, 1er janvier 1880.

J. P. MURPHY,

POSEUR DE TUYAUX DE VAPEUR et de gaz, 151, RUE RIDEAU.

DAIGNOIRES AU CUIVRE POLI, en FER GALVANISÉ, en ZINC, etc.

CABINETS D'AISSANCE, EVIERS, etc., placés de la manière la plus convenable. Articles de toute sorte pour plombiers. Toutes les commandes seront promptement exécutées. J. P. MURPHY, 151, rue Rideau, 2 septembre 1879.

\$7.00 LA DOUZAINES.

140 doz. de Haches, FABRIQUÉS AVEC Le meilleur Acier de Firth, EXCELLENTE sous tous LES RAPPORTS MANN & CIE, Ottawa, 13 août 1879.

WALKER & McINTYRE, Avocats, Mandataires, Solliciteurs, Notaires, etc., Russell House, Ottawa, 26 Déc. 1878.

HOTEL JACQUES-CARTIER

446 et 448 rue Sussex, Ottawa. Autoine Champagne, prop. L'omnibus de l'hôtel part du coin des rues Murray et Sussex à temps pour l'arrivée et le départ de tous les trains de chemins de fer, et prendra des voyageurs moyennant 25 cts. par tête. Il amènera les voyageurs des stations en ville pour le même prix. Ottawa, 11 février 1880.

RUSSELL HOUSE

RUE SPARKS OTTAWA. J. A. COVIN, Propriétaire. Situé au centre des affaires et tout près des édifices du parlement, cet hôtel est le rendez-vous de tous les hommes d'affaires et continue à tenir son rang parmi les premiers hôtels du pays. Ottawa, 20 octobre 1879.

HOTEL RICHELIEU

COIN DES RUES NOTRE-DAME ET ST. VINCENT, Vieux-avis le Palais de Justice, MONTREAL. Le distingué propriétaire se félicite de la confiance que lui a faite le public d'Ottawa en général pour leur encouragement libéral. Il a l'honneur de les informer qu'il a ajouté CENT MAGNIFIQUES CHAMBRES à son Hôtel, faisant face sur la place Jacques Cartier. Le public trouvera tout le confort à DES PRIX MODÉRÉS et l'Hôtel Richelieu ne le cède en rien aux premiers hôtels de la Province. I. B. DUROCHER, Propriétaire, 2 mai 1879.

Réouverture

RESTAURANT METROPOLITAIN (Partie Est, pont des Sapeurs.) P. BRANNEN a l'honneur d'informer ses amis et le public en général qu'il vient d'ouvrir et d'organiser LE METROPOLITAIN de la manière la plus grande. Le buffet comprend les liqueurs les plus fines et les cigars les plus exquis. HEPAS servit à toute heure. P. BRANNEN, Propriétaire, Ottawa, 14 août 1879.

L'ARGYLL

RUE WELLINGTON A. BEUZELIN, PROPRIETAIRE. CHAMBRES à louer, à des conditions modérées. La seule maison tenue d'après le système européen. On y prépare des dîners de noces, pique-niques, soupers publics et privés, pour toutes les parties du pays. Ottawa, 2 septembre 1879.

JOSEPH DROLET,

PÂTISSIER, D'HAUX ou SODA et de SELTZ, de BIÈRES de GINGEMBRE, de CIDRE, de LIMONADE, et de toutes les DIFFÉRENTES SORTES de SIROPS. SYPHONS PATENTÉS. Met également en bouteille et expédie les CÉLÈBRES EAUX MINÉRALES DES SOURCES DE CALEDONIA. FABRIQUE, 434 RUE SUSSEX, EN FACE LA RUE MURRAY, OTTAWA, Ottawa, 9 mai 1879.

Hotel "Lorne"

Pension de première classe à des PRIX MODÉRÉS. La bar est fournie de vins, liqueurs et cigares de choix. 15, Rue-YORK, OTTAWA. Me. F. X. GROULX, Hotel Johnson, 50, RUE YORK. JOHN JOHNSON, propriétaire. Logements magnifiques et prix peu élevés. Ottawa, 31 juillet 1879.

Les Bains Turcs,

126 RUE ALBERT, Pour Dames (hommes à leur service) de 10 à 12 h. à 3 p.m. Pour Messieurs, de 7 à 10 a.m. et de 2 à 4 p.m. 3 à 11 p.m. Le Dr. LOGAN a son bureau dans la bâtisse même, où il peut être consulté professionnellement de 9 à 11 h. a. m. et de 2 à 4 p. m. Ottawa, 9 juillet 1879.

MORROW & PEARSON, Avocats, Notaires, etc., etc.

Russell House, Ottawa, 26 Dec. 1878. Argence à prêter sur propriétés foncières.

L'OPINION PUBLIQUE

La collection complète de l'Opinion Publique, non reliée, est en vente à ce bureau. Prix.....\$30.00

Chemins de Fer Canadien du Pacifique

Soumissions pour Ponts en Fer DES SOUMISSIONS adressées au sous-signé seront reçues jusqu'à midi, SAMEDI, le 15 mai courant pour la construction de ponts de fer sur les affluents de l'est et de l'ouest du Lac des Bois. On peut obtenir des plans et devis en s'adressant au bureau d'ingénieur en chef à Ottawa, le ou après le 15 Avril. Par ordre, F. BRAUN, Secrétaire, Dépt. des Chemins de fer et Canaux, Ottawa, 1er Avril 1879.

Chemins de Fer Canadien du Pacifique

Soumissions pour réservoirs d'eau et ponts. DES SOUMISSIONS adressées au sous-signé seront reçues jusqu'à midi, SAMEDI, le 15 mai courant pour la construction de réservoirs, pour l'alimentation des locomotives, sur différents points sur le parcours du chemin de fer canadien du Pacifique. Les robinets devront être à l'épreuve de la gelée, ainsi que les pompes et leurs appareils; elles devront être munies par le vent du vapeur, sur les localités. On peut obtenir les plans et devis en s'adressant au bureau de l'ingénieur en chef à Ottawa, le ou après le 15 avril. Par ordre, F. BRAUN, Secrétaire, Dépt. des chemins de fer et canaux, Ottawa, 1er avril 1880.

AVIS AUX ENTREPRENEURS.

DES SOUMISSIONS cachetées, adressées au sous-signé (le Secrétaire du département des Canaux et Chemins de Fer du Canada) et portant l'indication de "contrats soumis pour différents ponts à construire sur le Canal Welland," seront reçues au bureau jusqu'à MARDI, le 15e jour de JUIN prochain, pour la construction de ponts mobiles fixes sur différents emplacements du Canal Welland. Les ponts devant traverser des voies publiques devront être de fer et de bois, et ceux qui serviront au chemin de fer devront être d'acier trempé. Les plans, devis et conditions générales peuvent être consultés à ce bureau le ou après le 31 MAI prochain. On peut également obtenir les blancs de soumission en en faisant la demande. Les personnes désirant faire des offres doivent fournir les garanties nécessaires: les soumissions ne seront prises sous considération que si elles sont faites sur blancs imprimés, et si les signatures correspondent à la raison sociale des soumissionnaires. Les soumissionnaires devront déposer une somme de \$250 pour chaque pont. Si le contrat n'est pas rempli d'une façon convenable, cette somme sera acquise au gouvernement. Les chèques seront rendus aux personnes dont les propositions ne seront pas acceptées. Comme garantie de l'exécution du contrat, l'entrepreneur ou les entrepreneurs qui ont fait des offres au gouvernement, et dont la soumission sera acceptée, auront à faire un dépôt de cinq pour cent, sur la somme totale du contrat. Ce montant devra être déposé au crédit du receveur général, à huit jours de date de cet avis. L'entrepreneur n'aura droit qu'à quatre-vingt-dix pour cent sur la somme des travaux exécutés en vertu de son contrat. Le dépôt de cinq pour cent ne sera pas à accepter le plus basse ou aucune des soumissions. Par ordre, F. BRAUN, Secrétaire, Département des chemins de fer et canaux, Ottawa, 29 mars 1880.

AVIS aux Mécaniciens-Entrepreneurs

DES SOUMISSIONS cachetées adressées au sous-signé, le secrétaire des départements des canaux et chemins de fer du Canada, et portant l'indication de "soumissions pour ponts d'écluses, canal Lachine," seront reçues à ce bureau jusqu'à l'arrivée des malles venant de l'Est et de l'Ouest, JEUDI le 3ème jour de JUIN prochain, pour la construction des portes et pièces de machines nécessaires pour les écluses du canal Lachine. Les plans, devis et conditions générales peuvent être consultés à ce bureau le et après JEUDI le 20ème jour de MAI prochain. On peut également obtenir des blancs de soumission en en faisant la demande. Les personnes désirant faire des offres doivent fournir les garanties nécessaires; les soumissions ne seront prises sous considération que si elles sont faites sur blancs imprimés et si les signatures correspondent à la raison sociale des soumissionnaires. Les soumissionnaires devront déposer une somme de \$250 pour les portes de chaque écluse. Si le contrat n'est pas rempli d'une façon convenable, cette somme est acquise au gouvernement. Les chèques seront rendus aux personnes dont les propositions ne seront pas acceptées. Comme garantie de l'exécution du contrat, l'entrepreneur ou les entrepreneurs qui ont fait des offres au gouvernement et dont la soumission sera acceptée, auront à faire un dépôt de cinq pour cent sur la somme totale du contrat. Ce montant devra être déposé au crédit du receveur, à huit jours de date de cet avis. L'entrepreneur n'aura droit qu'à quatre-vingt-dix pour cent sur la somme des travaux exécutés en vertu de son contrat. Le dépôt de cinq pour cent ne sera pas à accepter le plus basse ou aucune des soumissions. Par ordre, F. BRAUN, Secrétaire, Département des chemins de fer et canaux, Ottawa, 29 mars 1880.

SAM'S HOTEL,

Rue York, EN FACE DU MARCHE, L'un des premiers Hôtels d'Ottawa. BONNES CHAMBRES, BONNE TABLE, BONS VINS. Les personnes visitant Ottawa durant la saison feront bien de rendre visite à cet hôtel. Ottawa, 5 février 1880.

100 Canaris Chanteurs

ESMONDES Williams' Sincere LA MEILLEURE MACHINE A COUDRE DU MONDE. N'a pas son égal pour le fini, la durée et l'étendue de l'ouvrage fait. 2000 SONT MAINTENANT EN USAGE A OTTAWA. Aucun autre MOULIN ne donne autant de satisfaction. THOMAS MAY, Agent général pour Ottawa. BUREAU PRINCIPAL: 210 Rue Sparks, Succursale sous la direction de M. Bélanger, 284, RUE DALHOUSIE, Entre les rues Clarence et Murray, Ottawa, 25 nov., 1879. GIBSON, FILS ET WARNOCK, MANUFACTURIERS DE Biscuits pour le commerce de gros. Le plus grand blémissement de la vallée d'Ottawa. Tous nos biscuits sont cuits à la vapeur au moyen d'un fourneau mobile qui a une capacité de 20 quarts de fleur par jour. Nos employés sont des premiers mains du pays. Nous ne nous occupons que du commerce de gros seulement et garantissons une pleine satisfaction. GIBSON, FILS ET WARNOCK, Coin des rues Bank et Queen.

E. PETIT, Bijoutier et Horloger

25 ans d'expérience dans les meilleures maisons des principales capitales du monde. M. PETIT désire annoncer qu'il a adjoint à son atelier de bijouterie et d'horlogerie un magasin très-complet de cigares, tabac, pipes, etc., etc., etc. No. 18, RUE RIDEAU, COIN DU PONT DES SAPEURS. N. B.—M. PETIT profite de cette occasion pour remercier le grand nombre de clients qui ont bien voulu l'honneur de leur patronage et leur souhaiter une heureuse année. Ottawa, 11 juillet 1879. O'CARA, LAPIERRE & REMON, 47 Avocats, Solliciteurs, Notaires, etc., Bureau, Block de Hay, rue Sparks, Ottawa, Ont. près du Russell House. MARTIN O'CARA, HORACE LAPIERRE, EDWARD P. REMON

Déménagement dans Ontario-Ouest!

TOUT LE FONDS DE NOUVEAUTÉS DU LIVERPOOL HOUSE, 61, RUE RIDEAU, OTTAWA. Doit être vendu dans trente jours. Les propriétaires feront D'IMMENSES REDUCTIONS pour faciliter l'écoulement de leurs marchandises. Les acheteurs feront bien de venir de bonne heure, pour s'assurer de bonnes occasions. J. B. BRANNEN, LIVERPOOL HOUSE, 61, RUE RIDEAU

P. BASKERVILLE ET FRÈRES

Epiceries Vins, Liqueurs et Provisions A DES PRIX QUI NE PEUVENT PAS ETRE SURPASSÉS. Les importations considérables que nous faisons sont une preuve suffisante pour assurer nos clients que nous pouvons leur donner une bonne valeur pour leur argent. DEMENAGEMENT AVIS IMPORTANT. NOUS avons l'honneur d'informer les personnes qui nous ont si libéralement encouragés, l'an dernier, que nous allons déménager dans un grand et commode magasin, 134, rue Sparks, près de "LA THIERIE," vers le 1er février. La nous serons mieux pour fabriquer nos GANTS et MITAINS, qui sont devenus si populaires dans la ville, comme étant le meilleur article du genre sur le marché. On mettra la plus grande attention à prendre des mesures, afin que les gants s'adaptent parfaitement à la main. Par une stricte attention, nous espérons conserver toutes nos bienveillantes pratiques, et en voir, chaque jour, augmenter le nombre. Lewis et Blackford, Gantiers, 10 septembre 1879.

Par Nomination Spéciale. Wilson & Orr.

103, RUE SPARKS, OTTAWA. Sculpteurs et Doreurs pour Son Excellence le Gouverneur-Général! Fabricants de Cadres, de Miroirs et de Gravures, Marchands de Chromes, de Couleurs à l'eau, de Gravures, de Cadres de Fantaisie, des VITRILLES DORÉES RENDUES AUSSI BELLES QUE DES NEUVES. Nos prix sont les plus modérés. NOUVELLES MARCHANDISES! Nouvelles marchandises dans tous les départements. L'Enseigne du Lion d'Or. Est devenue célèbre, parce qu'on y trouve toujours de bons effets. On garantit que tout article donnera pleine satisfaction. LES PRIX SONT MARQUÉS EN CHIFFRES CONNUS. LE LION D'OR. EST L'ENSEIGNE du Grand MAGASIN D'UN SEUL PRIX. Mesdames, venez examiner notre assortiment et informez-vous de nos prix. R. McMORRAN, 508 - Rue Sussex, 508 (Ottawa, 26 septembre 1879). ALEX. CLARK, POURVOEUR DU PEUPLE. Epiceries d'Étape et de Fantaisie. FRUITS Cristallisés et naturels, CHAMPAGNE et LIQUEURS des meilleures marques, SARDINES aux TOMATES, THÉS, SUCRES, TABAC, PORC, SAINDOUX, LARD, BEURRE et EPICERIES en GENERAL. N'a pas de vieil assortiment en mains. Les meilleures qualités garanties et aux plus Bas Prix. MAGASIN BLEU, 69 Rue Rideau. Ottawa, 17 Mars 1879. Les MEILLEURES MARCHANDISES aux plus BAS PRIX possibles. SE TROUVENT AU MAGASIN de L'APIS et d'AMEUBLEMENTS, d'OTTAWA. SHOOLERFD et Cie. Importateurs de TOILES CIRÉES pour planchers—Rideaux et matériel de Rideaux.—Agents pour les célèbres ar. blements de R. HAY et Cie (anciennement Jacques Hay).—Immense assortiment toujours exposé dans nos magnifiques magasins. SECOLERED et Cie., 148 rue Sparks. Une visite est respectueusement sollicitée. Ottawa, 2 août 1879.